联合国 S/2021/131

安全理事会

Distr.: General
12 February 2021
Chinese
Original: English

# 2021 年 2 月 11 日安全理事会主席给秘书长和安全理事会成员国常驻代表的信

谨此告知，安全理事会已完成对 S/2021/125 号文件所载决议草案的投票表决程序，该决议草案是美利坚合众国在题为“秘书长关于苏丹和南苏丹的报告”的项目下提交的。投票表决按照 2020 年 3 月 27 日安全理事会主席致安全理事会成员国常驻代表的信(S/2020/253)中所载、因冠状病毒病(COVID-19)大流行造成特殊情况而商定的程序进行。

安全理事会事务司代理主管已收到安全理事会所有 15 个成员的信，其中表明了他们各自国家对该决议草案的立场。投票表决结果如下：

赞成：

中国、爱沙尼亚、法国、印度、爱尔兰、肯尼亚、墨西哥、尼日尔、挪威、俄罗斯联邦、圣文森特和格林纳丁斯、突尼斯、大不列颠及北爱尔兰联合王国、美利坚合众国、越南。

反对：

无。

弃权：

无。

决议草案获得 15 票赞成。决议于 2021 年 2 月 11 日获通过，成为第 2562(2021)号决议。决议载于本函附件，* 将立即作为安全理事会文件发布。

安全理事会主席

芭芭拉•伍德沃德(签名)

* 仅以来件所用语文分发。

21-01954 (C) 150221 150221

请回收

附件

United Nations S/RES/2562 (2021)

Security Council

Distr.: General
11 February 2021

# Resolution 2562 (2021)

## Adopted by the Security Council on 11 February 2021

*The Security Council*,

*Recalling* its previous resolutions concerning Sudan, in particular 1591 (2005), 1651 (2005), 1665 (2006), 1672 (2006), 1713 (2006), 1779 (2007), 1841 (2008), 1891 (2009), 1945 (2010), 1982 (2011), 2035 (2012), 2091 (2013), 2138 (2014), 2200 (2015), 2265 (2016), 2340 (2017), 2400 (2018), 2455 (2019), and 2508 (2020), and its Presidential Statement of 11 December 2018 (S/PRST/2018/19),

*Welcoming* the signing of the Juba Peace Agreement in Juba on 3 October 2020 by the Government of Sudan, the Sudan Revolutionary Front and the Sudan Liberation Movement-Minni Minawi, and *congratulating* Sudan and its people for this historic achievement, which represents a significant opportunity for comprehensive and sustainable peace in Sudan and an important milestone of the transition period towards a peaceful, stable, democratic and prosperous future for Sudan,

*Encouraging* the signatories of the peace agreement to begin swiftly the process of implementation, and *noting* that the peace agreement provides for a specific role for the United Nations in supporting the implementation of its provisions,

*Urging* those who have yet to join the peace process with the Government of Sudan to do so immediately, constructively and without pre-conditions in order to conclude swiftly negotiations on a comprehensive peace agreement, and *calling upon* all international actors to continue encouraging non-participatory parties in this regard,

*Reaffirming* the primary responsibility of the Government of Sudan to protect civilians across its territory, *acknowledging* in this regard the Government of Sudan’s National Plan for Civilian Protection (S/2020/429) and the weapons-collection programme, and *expressing concern* that the security situation in some regions of Darfur remains precarious, and underscoring the need to avoid a relapse into conflict and mitigate the risks for the population posed inter alia by threats against civilians in Darfur, inter-communal violence, human rights violations and abuses, violations of international humanitarian law and continued displacement,

*Stressing* the need for the Government of Sudan to ensure accountability for violations of international humanitarian law and international human rights law, and *welcoming* the provisions of the Constitutional Document on transitional justice and accountability measures in this regard,

*Determining* that the situation in Sudan continues to constitute a threat to international peace and security in the region,

*Recalling* the final report of the Sudan Panel of Experts (S/2021/40),

*Acting* under Chapter VII of the Charter of the United Nations,

1. *Recalls* the measures imposed by paragraphs 7 and 8 of resolution 1556 (2004), as modified by paragraph 7 of resolution 1591 (2005), and paragraph 4 of resolution 2035 (2012), and the listing criteria and measures imposed by subparagraphs (c), (d) and (e) of paragraph 3 of resolution 1591 (2005), as modified by paragraph 3 of resolution 2035 (2012), and *reaffirms* the provisions of subparagraph (f), (g) of paragraph 3 of resolution 1591 (2005), paragraph 9 of resolution 1556 (2004), and paragraph 4 of resolution 2035 (2012);

2. *Decides* to extend until 12 March 2022 the mandate of the Panel of Experts originally appointed pursuant to resolution 1591 (2005) and previously extended by resolutions 1779 (2007), 1841 (2008), 1945 (2010), 2035 (2012), 2138 (2014), 2200 (2015), 2265 (2016), 2340 (2017), and 2400 (2018), *reaffirms* the mandate of the Panel of Experts' as established in resolutions 1591 (2005), 1779 (2007), 1841 (2008), 1945 (2010), 2035 (2012), 2138 (2014), 2200 (2015), 2265 (2016), 2340 (2017), 2400 (2018), 2455 (2019), and 2508 (2020), and *requests* the Panel of Experts to provide to the Security Council Committee established pursuant to resolution 1591 (2005) concerning the Sudan (hereafter "the Committee") with an interim report on its activities no later than 12 August 2021, and provide to the Council, after discussion with the Committee, a final report by 13 January 2022 with its findings and recommendations, and *further requests* the Panel of Experts to provide updates every three months to the Committee regarding its activities, including Panel travel, and the implementation and effectiveness of paragraph 10 of resolution 1945 (2010), and *expresses its intention* to review the mandate and take appropriate action regarding the further extension of the mandate no later than 12 February 2022;

3. *Recalls* paragraph 3(a) (v) of Security Council resolution 1591 (2005) and *requests* the Government of Sudan to submit requests for the Committee's consideration and, where appropriate, prior approval for the movement of military equipment and supplies into the Darfur region, particularly in the context of the implementation of the Juba Peace Agreement, in accordance with paragraph 7 of resolution 1591 (2005), as clarified and updated in paragraph 8 of resolution 1945 (2010) and paragraph 4 of resolution 2035 (2012);

4. *Expresses its intention* to regularly review the measures on Darfur, as recalled in paragraph 1, in light of the evolving situation on the ground, taking note of the Committee Chair's report and recommendations, and in light of the upcoming interim report by the Panel of Experts due by 12 August 2021 as well as the final report by the Panel of Experts due by 13 January 2022, and taking into account relevant Security Council resolutions;

5. *Requests* in this regard the Secretary-General, in close consultation with the Government of Sudan, signatories of the Juba Peace Agreement, UNITAMS, and the Panel of Experts, to conduct a review of the situation in Darfur, including threats to stability, implementation of the Juba Peace Agreement and the National Plan for Civilian Protection, measures to tackle the proliferation of weapons, including progress on the weapons collection program, and compliance with the measures on Darfur as

recalled in paragraph 1 of this resolution, *further requests* the Secretary-General, in close coordination with the Panel of Experts and in consultation with the Government of Sudan, to provide to the Security Council, by 31 July 2021, a report containing recommendations for clear and well identified key benchmarks that could serve in guiding the Security Council to review the measures on Darfur as recalled in paragraph 1 of this resolution, and *expresses its intention* to establish clear and well identified key benchmarks no later than 15 September 2021, with readiness to consider adjusting measures renewed in paragraph 1 to respond to the situation in Darfur;

6. *Decides* to remain seized of the matter.